

**Redaktion:**  
Gemeindeverwaltung Plaffeien  
[echo@plaffeien.ch](mailto:echo@plaffeien.ch)

45. Jahrgang – 3'100 Exemplare  
**Nr. 14 vom 10. Juli 2025**

Die Trägergemeinden vom "Echo von der Kaiseregg"

**Gemeinde Brünisried**  
Freiburgstrasse 16  
1719 Brünisried  
Tel. 026 419 21 39  
[gemeinde@bruenisried.ch](mailto:gemeinde@bruenisried.ch)  
[www.bruenisried.ch](http://www.bruenisried.ch)

**Gemeinde Plaffeien**  
Dorfstrasse 25 / Postfach 76  
1716 Plaffeien  
Tel. 026 419 90 10  
[gemeinde@plaffeien.ch](mailto:gemeinde@plaffeien.ch)  
[www.plaffeien.ch](http://www.plaffeien.ch)

**Gemeinde Plasselb**  
Dorfweg 16  
1737 Plasselb  
Tel. 026 419 13 53  
[gemeinde@plasselb.ch](mailto:gemeinde@plasselb.ch)  
[www.plasselb.ch](http://www.plasselb.ch)



**GEMEINDE  
PLAFFEIEN**



## **Offizielle Bundesfeier in Schwarzsee unter freiem Himmel am Freitag, 1. August 2025**

**ab 18.00 Uhr**      **Festplatz mit Zelt am See, beim Restaurant Gypsera**  
Verpflegungsmöglichkeit und Getränke

**ab 19.00 Uhr**      Unterhaltungsmusik mit Music-Man Gilbert Kolly

**ab 20.30 Uhr**      **Offizielle Bundesfeier mit:**  
Alphornklänge Sense  
Unterhaltungsmusik mit Music-Man Gilbert Kolly  
Hellebardisten des Sensler Harscht  
Festredner Olivier Curty, Staatsrat und Volkswirtschafts- und Berufsbildungsdirektion

Singen der Schweizer Nationalhymne  
Unterhaltungsmusik mit Music-Man Gilbert Kolly

**Herzlich lädt zum Anlass ein:**  
Der Gemeinderat, die Kulturkommission und Schwarzsee Tourismus





## Calendrier scolaire pour l'école enfantine, l'école primaire et le cycle d'orientation Schulkalender für den Kindergarten, die Primar- und Orientierungsschule

### Partie francophone, Sensebezirk, Jaun, Courtepin, Gurmels, Ulmiz

**2025/26**

28.08	ébut de l'année scolaire	Anfang Schuljahr	
13.10-24.10	Vacances d'automne	Herbstferien	
01.11	Toussaint	Allerheiligen	
08.12	Immaculée Conception	Unbefleckte Empfängnis	
22.12-02.01	Vacances de Noël	Weihnachtsferien	
16.02-20.02	Vacances de carnaval	Fasnachtsferien	
03.04-17.04	Vacances de Pâques	Osterferien	
14.05	Ascension	Auffahrt	
15.05	Pont de l'Ascension	Brücke nach Auffahrt	
25.05	Lundi de Pentecôte	Pfingstmontag	
04.06	Fête-Dieu	Fronleichnam	Vacances
10.07	ernier jour de classe	Letzter Schultag	Ferien

Total jours de classe/Total Schultage : 186

1 jour de congé à disposition des cercles scolaires - 1 freier Tag zur Verfügung der Schulkreise

2025	Août August				
Lu Mo		4	11	18	25
Ma i		5	12	19	26
Me Mi		6	13	20	27
Je o		7	14	21	28
Ve Fr	1	8	15	22	29

2025	Septembre September				
Lu Mo	1	8	15	22	29
Ma i	2	9	16	23	30
Me Mi	3	10	17	24	
Je o	4	11	18	25	
Ve Fr	5	12	19	26	

2025	Octobre Oktober				
Lu Mo		6	13	20	27
Ma i		7	14	21	28
Me Mi	1	8	15	22	29
Je o	2	9	16	23	30
Ve Fr	3	10	17	24	31

2025	Novembre November				
Lu Mo	3	10	17	24	
Ma i	4	11	18	25	
Me Mi	5	12	19	26	
Je o	6	13	20	27	
Ve Fr	7	14	21	28	

2025	décembre Dezember				
Lu Mo	1	8	15	22	29
Ma i	2	9	16	23	30
Me Mi	3	10	17	24	31
Je o	4	11	18	25	
Ve Fr	5	12	19	26	

2026	Janvier Januar				
Lu Mo		5	12	19	26
Ma i		6	13	20	27
Me Mi		7	14	21	28
Je o	1	8	15	22	29
Ve Fr	2	9	16	23	30

2026	Février Februar				
Lu Mo	2	9	16	23	
Ma i	3	10	17	24	
Me Mi	4	11	18	25	
Je o	5	12	19	26	
Ve Fr	6	13	20	27	

2026	Mars März				
Lu Mo	2	9	16	23	30
Ma i	3	10	17	24	31
Me Mi	4	11	18	25	
Je o	5	12	19	26	
Ve Fr	6	13	20	27	

2026	Avril April				
Lu Mo		6	13	20	27
Ma i		7	14	21	28
Me Mi	1	8	15	22	29
Je o	2	9	16	23	30
Ve Fr	3	10	17	24	

2026	Mai Mai				
Lu Mo		4	11	18	25
Ma i		5	12	19	26
Me Mi		6	13	20	27
Je o		7	14	21	28
Ve Fr	1	8	15	22	29

2026	Juin Juni				
Lu Mo	1	8	15	22	29
Ma i	2	9	16	23	30
Me Mi	3	10	17	24	
Je o	4	11	18	25	
Ve Fr	5	12	19	26	

2026	Juillet Juli				
Lu Mo		6	13	20	27
Ma i		7	14	21	28
Me Mi	1	8	15	22	29
Je o	2	9	16	23	30
Ve Fr	3	10	17	24	31

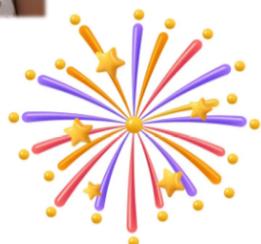


GEMEINDE  
PLAFFEIEN

## Wir gratulieren zum Lehrabschluss!



**Leonie Kolly** hat ihre Lehre als  
Kauffrau EFZ, Branche öffentliche  
Verwaltung erfolgreich  
abgeschlossen.



**Michelle Belk** hat ihre Lehre als  
Fachfrau Betreuung EFZ bei der  
KITA Schildli erfolgreich  
abgeschlossen.



Der Gemeinderat und das ganze Team des Gemeindepersonals danken Leonie und Michelle für die wunderbare Zusammenarbeit und wünschen ihnen auf dem weiteren beruflichen und privaten Lebensweg viel Glück und Erfolg.

Am 4. August 2025 wird Lea Kaeser aus St. Antoni ihre dreijährige Lehre zur Kauffrau EFZ auf der Gemeindeverwaltung Plaffeien beginnen.



GEMEINDE  
PLAFFEIEN

## Beflaggung zweites Halbjahr 2025

Die Bevölkerung wird gebeten,  
an folgenden Tagen die Häuser mit Fahnen oder Flaggen zu schmücken:

Wochentage	Datum	Festanlass	Standort der Kantonsflaggen an den Strassenlaternen
SA bis SO	26.07. + 27.07.2025	<b>Genusstage und Bärgseefescht Schwarzsee</b>	alle in Schwarzsee
FR	01.08.2025	<b>Nationalfeiertag</b>	alle in Schwarzsee
FR	15.08.2025	<b>Maria Himmelfahrt</b>	alle in Schwarzsee
SO	07.09.2025	<b>Patronsfest der Kirche Plaffeien</b>	alle in Plaffeien
SO	20.09.2025	<b>Eidg. Dank-, Buss- und Bettag</b>	alle in Plaffeien
SA	27.09.2025	<b>Alpabzug Schwarzsee-Plaffeien</b>	alle in Plaffeien
SO	12.10.2025	<b>Erntedankfest</b>	alle in Plaffeien

Im Voraus einen grossen Dank für die Zusammenarbeit.



ETAT DE FRIBOURG  
STAAT FREIBURG

Service de l'environnement SEEn  
Amt für Umwelt AfU

# VORSICHT BEI CYANOBAKTERIENBLÜTE

**Cyanobakterien können sich stark vermehren (Algenblüte) und dann gesundheitsschädlich sein, da manche Gifte bilden. Deshalb ist es wichtig, sich umsichtig zu verhalten.**

So können Cyanobakterienblüten aussehen



## EMPFOHLENES VERHALTEN

Bei Verdacht auf Cyanobakterienblüte befolgen Sie nebenstehende Piktogramme. Bei Symptomen wie Hautreizungen, Erbrechen, Durchfall und Lähmungen suchen Sie unverzüglich einen Arzt / Tierarzt auf.



Weiterführende  
Informationen unter:  
[www.fr.ch/wasser](http://www.fr.ch/wasser)



**Nicht schwimmen  
und baden!**



**Wasser nicht trinken,  
abkochen hilft nicht!**



**Kinder  
fernhalten!**



**Hunde  
fernhalten!**



**Gründlich mit  
sauberem Wasser  
waschen!**



# Alpabzug Plaffeien

**Samstag  
27. September 2025**

Um die 1000 bunt geschmückte Tiere, über 10'000 glückliche Zuschauer und rund 20 zufriedene Hirtenfamilien – das ist der Alpabzug Plaffeien, der jährlich im September stattfindet und sich grosser Beliebtheit erfreut.

Den ganzen Tag über bietet ein **abwechslungsreiches Rahmenprogramm beste Unterhaltung**. So konnten wir auch letztes Jahr wiederum einen schönen und würdigen Alpabzug mit einem gemütlichen Fest feiern. **Diesen Erfolg verdanken wir allen Helferinnen und Helfer. Merci vüù mau!**

Auch in diesem Jahr sind wir auf tatkräftige Unterstützung in den verschiedenen Bereichen wie Aussenstände, Festwirtschaft und Bar angewiesen. Fühlst du dich angesprochen? **Es würde uns freuen, dich an der diesjährigen Ausgabe herzlich begrüssen zu dürfen!** Anmeldungen nehmen wir gerne entgegen unter:

Ressort Personal c/o Aline Baeriswyl, Chromenstrasse 19, 1716 Plaffeien, Tel. 079 704 20 36 (ab 18.00 Uhr) oder per Mail: [personal@alpabzug-plaffeien.ch](mailto:personal@alpabzug-plaffeien.ch)

Name, Vorname:

---

Adresse:

---

Tel. (Mobil):

---

E-Mail:

---

Wunscheinsatz/Bereich:

---

Das OK Alpabzug Plaffeien





## POOLBAU & SERVICE

ELEMENT SPA GMBH  
RIED 2, 1716 OBERSCHROT

### PROBLEME MIT DEM WASSER?

Wir haben die richtigen Produkte

### DAS WASSER IST ZU KALT?

Wir installieren Wärmepumpen

Ab CHF 3'500.-

### MÜDE VOM WASSER MESSEN UND DOSIEREN?

Wir haben automatische Dosieranlagen

Ab CHF 3'500.-



Scan mich!

Pascal Stritt

078 710 11 40

service@elementspa.ch

Beratung &  
Verkauf

## Farb- und Modestilberatung



### Angebot für Schüler

Du möchtest demnächst eine Schnupperlehre machen, hast ein Bewerbungsgespräch, beginnst deine Ausbildung oder trittst deinen ersten Arbeitstag an?

Bei einer persönlichen Beratung zeigen wir dir gerne, worauf es bei deiner Kleidung ankommt und wie du einen guten „ersten Eindruck“ machst. Wir geben dir wertvolle Tipps für einen gelungenen Einstieg in ein erfolgreiches Berufsleben.

Themen:

- Der „erste Eindruck“
- Wirkung der verschiedenen Bekleidungsstücke
- Wirkung der Farben
- Stilsünden
- Individuelle Tipps

Dauer: ca. 75 Minuten      Preis: 120.- CHF (inkl. Broschüre)

Du kannst dich gerne für einen Termin oder für weitere Informationen bei uns melden

026 505 14 71

Sensler Optik  
Dorfstrasse 15  
1716 Plaffeien

sehen@sensleroptik.ch

Nadine Schweingruber

dipl. Farb- und Modestilberaterin

Priska Buchs

dipl. Farb- und Modestilberaterin

## Verhalten im Flussbett der Sense

Nach heftigen Gewittern kann der Wasserstand plötzlich ansteigen. Gefährliche Situationen im Flussbett und am Ufer der Sense können jederzeit auftreten. Bei Sturmmeldung bitten wir die Besucher, die Sense zur eigenen Sicherheit frühzeitig zu verlassen!

Bitte nehmen Sie aus Rücksicht auf die Natur immer alle mitgebrachten Gegenstände wie Campingzubehör, Badesachen, Grill, Plastik usw. jeweils wieder mit nach Hause.



Herzlichen Dank

Gemeinde Plaffeien im Sommer 2025



GEMEINDE  
PLAFFEIEN



## Kehrichthäuschen Mösli

Guten Tag, ich bin das Kehrichthäuschen im Mösli und melde mich mal wieder bei euch. Wie ihr wisst, bin ich seit vielen Jahren der Sammelpunkt für die gelben Kehrichtsäcke aus der angrenzenden Umgebung. Neben mir sind auch noch der Altglascontainer und der Sammelcontainer für Textilien platziert.

Leider wurde das Areal in letzter Zeit wieder häufiger mit zusätzlichem Müll beladen, für den der Sammelpunkt gar nicht vorgesehen ist!



**Für die Entsorgung von Abfällen unbekannter Eigentümer sind die Gemeinden zuständig. Das heisst, wenn Abfälle jeglicher Art von Unbekannten illegal auf öffentlichem Gemeindegrund abgelagert werden, muss die Gemeinde für die Entsorgung und die Kosten aufkommen. Zuwiderhandlungen können angezeigt und mit einer Busse belangt werden.**

Ich rufe in Erinnerung, dass viele Abfälle wie Karton, Sperrmüll, Elektroschrott usw. in der Sammelstelle Rufenen in Plaffeien entsorgt werden können. Bitte beachten Sie dazu die Öffnungszeiten.

**Es ist mir bewusst, dass viele Nutzerinnen und Nutzer sehr ordentlich und diszipliniert mit unserem Areal umgehen. Dafür bedanke ich mich herzlich.**

Kehrichthäuschen Mösli



**AbfallMEMO 2025**

Alle Infos für Plaffeien unter [www.memodechets.ch](http://www.memodechets.ch)



s a i d e f



## Grillieren Sicher mit Kohle und Gas

Ob auf dem Balkon oder draussen im Garten: Ein gemütlicher Grillabend gehört für viele zum Sommer einfach dazu. Damit beim Grillieren keine Unfälle passieren, gibt es hier einige Tipps.

Kohle- oder Gasgrill? Dem Grillgut ist es egal, für die Sicherheit macht es einen Unterschied. Denn je nachdem sind unterschiedliche Dinge zu beachten. Wer mit Kohle oder Holz grilliert, zündet das Feuer am besten mit Anzündwürfeln oder einem Anzündkamin an. Brennsprit unbedingt weglassen – die Stichflamme kann zu schweren Verbrennungen führen.

Nach dem Grillieren die Asche entweder mit Wasser löschen oder 48 Stunden ausglühen lassen. Anschliessend in einem feuerfesten Abfalleimer mit Deckel entsorgen.

Beim Gasgrill sind die Schläuche und Anschlüsse regelmässig auf Lecks zu prüfen. Riecht es nach Gas, sofort alle Ventile schliessen, den Grill ausschalten und defekte Teile ersetzen.

Gasflaschen lagert man übrigens am besten im Freien ohne Sonneneinstrahlung. Denn das Flüssiggas ist schwerer als Luft und kann sich deshalb in einem Haus in tiefer liegenden Räumen wie Kellern sammeln und explodieren.

### Die wichtigsten Tipps

- Keinen Brennsprit verwenden
- Gasgrill auf Lecks prüfen
- Grill stabil aufstellen
- Genügend Abstand zu brennbaren Materialien halten
- Grill immer beaufsichtigen – besonders mit Kindern in der Nähe

Und sonst? Alle Grillmeisterinnen und Grillmeister tun gut daran, nur im Freien zu grillieren und den Grill stabil und mit genügend Abstand zu brennbaren Materialien aufzustellen. Der Grill gehört natürlich immer beaufsichtigt – besonders, wenn Kinder in der Nähe sind.

Mehr zum sicheren Grillieren auf [bfu.ch/grillieren](https://bfu.ch/grillieren).





GEMEINDE  
PLAFFEIEN



# 1. August-Feuer, Empfehlungen

Wir erinnern Sie daran, dass hierfür trockenes Holz in naturbelassenem Zustand bestens geeignet ist.

Hingegen kann das Verbrennen anderer Gegenstände sowie jeglicher Abfälle – insbesondere von Altholz aus Abbrüchen und Umbauten sowie Holzmöbel und Paletten – für die Umwelt und die Gesundheit sehr schädlich sein. Ausserdem ist es gesetzlich verboten! Die Gemeinde hat die Aufgabe, die Einhaltung des Abfallverbrennungsverbots zu kontrollieren.

Ein allfälliges Feuerverbot der Behörden bleibt vorbehalten.

Wir zählen auf Ihre Unterstützung am Nationalfeiertag – Besten Dank.



## Sensler-Brocante 2025 am Schwarzsee

Wo? Parkplatz Restaurant Bad  
Wann? Sa. 19 + So. 20. Juli 2025  
Sa. 9.00 – 17.00h  
So. 9.00 – 16.00h

Organisation und Anmeldung: Viktor Sigrist, Bern  
Tel: 076 443 46 20 | E-Mail: viksigrist@bluewin.ch

Nächstes Echo von der Kaiseregg:

Nr. 15 vom 24. Juli 2025:

Redaktionsschluss:

**Montag, 21.07.2025 um 14:00 Uhr**

Nr. 16 vom 07. August 2025:

Redaktionsschluss:

**Montag, 04.08.2025 um 14:00 Uhr**

Erscheint alle 14 Tage.



**Sorgentelefon  
für Kinder**

**Gratis**

**0800 55 42 10**

**weiss Rat und hilft**

sorgenhilfe@sorgentelefon.ch  
www.sorgentelefon.ch • SMS 079 257 60 89  
IBAN CH97 0900 0000 3400 4900 5



**30-50%**  
**SOMMER AUSVERKAUF**

**vonlanthen**  
schuhe · chaussures · accessoires

DÜDINGEN PLAFFEIEN FRIBOURG  
[www.vonlanthen-schuhe.ch](http://www.vonlanthen-schuhe.ch)

Liebe Leserin, lieber Leser

In Anlehnung an meine Anzeige im „Echo“ vor ca. zwei Monaten suche ich die Person, die gewillt ist, mir ein bisschen beizustehen.

Ich möchte diesen Sommer noch in Schwarzsee verbringen.

Ihr Verständnis für mein Anliegen, z.B. mir meine Siebensachen zu packen und mich in ein Heim zu bringen (könnte sich in einem Gespräch klären), wäre für mich eine grosse Hilfe und ich wäre entsprechend dankbar.

Paul Aebischer, ehemals Metzgerei am Schwarzsee, Tel. 079 447 48 65

**RAETZO**  
**METALLBAU GmbH**  
1716 Plaffeien

- Geländer
- Treppen
- Fensterbretter
- Hochbeete
- Blechbearbeitung
- Garagentor
- Dein Projekt auf Mass

**Chom verbi - wir füne zäme a Lösig**

**Rüttistrasse 47**  
**1716 Plaffeien**  
**079 174 13 79**  
[raetzo.metallbau@sensemail.ch](mailto:raetzo.metallbau@sensemail.ch)  
[raetzometallbau.com](http://raetzometallbau.com)  
@raetzometallbau



50 Kilometer, 990 Höhenmeter und jede Menge Erlebnis! Die Sagenroute 333 führt dich mit dem E-Bike durch wunderschöne Landschaften im Naturpark Gantrisch. Entdecke spannende Geschichten, löse knifflige Rätsel und genieße traumhafte Ausblicke. Mach mit bei unserer Sagenroute-Challenge 333 und gewinne sagenhafte Preise!

# Wir laden ein zum Schönenbodenfest



20. Juli 2025

**20. Juli 2025 ab 9:30 Uhr Festbetrieb**

**10:30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst mit Taufe**

Bei Absage des Festes Taufe und Gottesdienst in der Kirche Sangernboden um 10:30 Uhr

## **Mitwirkende:**

Jodlerklub Guggershörnli, Guggisberg

Jodlerklub Flühblüemli, Sangernboden

Kinder- und Jugendchörli Schwarzenburgerland

Alphornklänge

Treichlerklub Sangernboden

Tanz mit dem Schwyzerörgeliquartett Aemmeflueh, Signau

**Speisen vom Grill mit Kartoffelsalat; Chäsbrätel; Desserts**

Freundlich lädt ein

**Jodlerklub Flühblüemli Sangernboden**



Auskunft über die Durchführung auf [www.fluehbluemli-sangernboden.ch](http://www.fluehbluemli-sangernboden.ch) ab Freitag, 18:00 Uhr  
Signalisation ab Sangernboden / Festort: Alp Schönenboden



## Ein herzliches Dankeschön

Für die mir überbrachten Glückwünsche, Geschenke und die Besuche anlässlich meines 95. Geburtstags.

Ein "vergelt's Gott" auch an meine Familie für den unvergesslichen und gemütlichen Tag.

Liebe Grüsse,  
Otto Stempfel

Stiftung St. Wolfgang  
Tagesheim Uttewil (ehemalige Töchterschule)  
Bösingen



### Tag der offenen Türe

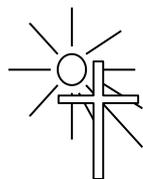
Nach dem Umzug unseres Tagesheims von Düdingen nach Uttewil (Weiler zwischen Schmitten und Bösingen) laden wir sie gerne ein zu einem Tag der offenen Tür; dies wie folgt:

- **Samstag, 6. September 2025, von 10.00 – 15.00 Uhr**
- Tagesheim St. Wolfgang, Uttewil 479 (ehemalige Töchterschule), 3178 Bösingen
- für Verpflegung und Getränke ist gesorgt

Schauen sie gerne rein, locker und spontan; wir freuen uns, sie bei uns zu begrüßen.

Stiftung St. Wolfgang  
Tagesheim Uttewil (ehemalige Töchterschule)  
Uttewil 479  
3178 Bösingen

026 493 03 17  
Jasmin Zbinden, Leitung Tagesheim  
tagesheim@stwolfgang.ch



Bestattungsdienst

**Raemy**  
1735 Giffers

Beat Raemy  
Jean-Claude Raemy  
Guido Wohlhauser

Wir besorgen für  
Sie:

Todesanzeigen,  
Danksagungen,  
Blumen, Särge,  
Abdankungen,  
Kremationen  
und sämtliche  
Formalitäten

### Tag- und Nachtdienst

Tel. 026 418'14'29  
Nat. 079 437'08'58 Beat  
Nat. 079 417'35'69 Guido  
E-Mail: [raemy.bestattungsdienst@bluewin.ch](mailto:raemy.bestattungsdienst@bluewin.ch)

Mit vereinten Kräften  
und Erfahrung unterstützen wir Sie bei  
einem Todesfall.

# OPEN-AIR-KINO CERNIETS

Herzlich willkommen zum Kino-Event  
unter freiem Himmel!

25. Juli:

Filmvorführung mit  
Christian Gwerder:  
„Von der Alp auf die  
Musicalbühne – Christian Gwerder’s  
Tanz zwischen zwei Welten“

26. Juli:

Open-Air-Kino  
mit Film  
nach Wahl

**Mit Live-Musik**  
Wir freuen uns auf euch!  
Euer Cerniets-Team

*Fuchses Schwyberg*



**Die Hütte ist durchgehend offen bis zum 18.10.2025**

### Anlässe 2025 - Alle auf Anmeldung

Vollmond-Fondue jeweils ab 18Uhr  
10. 07. / 09.08. / 07.09. und 07.10.

Fondue-Abend mit Feuer am 31.07.

Buure-Brunch auf der Alp am 01.08.

Fuchses Stubete mit Unterhaltung am 23.08. und am 24.08.

Wanderung mit dem Hüttenwart ab Schwarzsee  
am 13.09. und am 04.10.

Saisonschluss am 18.10. mit musikalischer Begleitung

Mehr Infos und Anmeldung auf:

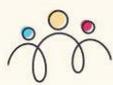
<https://www.fuchses-schwyzberg.ch/kultur>

Berghütte Fuchses Schwyberg, 1737 Plasselb

## FREIE BETREUUNGSPLÄTZE PLACES D'ACCUEIL DISPONIBLES

**Plasselb**

**Giffers**



Tageselternverein Sense

Betreuung  
in Tagesfamilien

Melden Sie sich unter /  
Contactez-nous:  
[tevs@tevs.ch](mailto:tevs@tevs.ch)





**STARK WIE EIN STIER**  
DACH • FASSADE • SOLAR



# PREFA ALUMINIUMDACH TROTZT WIND UND WETTER AM GENFERSEE

*Robust und langlebig schützt ein PREFA Schindeldach ein Holzhaus in exponierter Lage und fügt sich perfekt in die Umgebung ein. Hoch über dem Genfersee, auf 1.186 Metern Höhe, thront ein charmantes Holzhaus mit einem starken Dach. Planer und Holzbautechniker Jürg Langenegger von der Holz Lodge GmbH wählte für das Projekt ein PREFA Aluminiumdach, das auch in der exponierten Lage Wind und Wetter trotzt.*

Dabei harmonieren die steingrauen Dachschindeln besonders gut mit der Holzfassade. Das Ergebnis ist ein robustes, langlebiges Dach mit einer Fläche von 150 m<sup>2</sup> und einer Neigung von 25°, das perfekt in die anspruchsvolle Umgebung passt.

## PRÄZISE UMSETZUNG DER DETAILS

Die Verarbeitung der Schindeln haben die Gebäudehüllen-Experten von der Aebischer AG übernommen. Die präzise Umsetzung der Dachgaube, des Schneefangs aus Rundholz sowie des Kamins in Trapezform, wie vom Baureglement vorgegeben, war dabei besonders herausfordernd und wurde von den top geschulten PREFA Verlegepartnern exakt durchgeführt.

## FUNKTION UND OPTIK, DIE ÜBERZEUGEN

Die einfache Verarbeitbarkeit des Aluminiums wie auch der einfache Transport des leichten Materials haben bei dem Projekt von Anfang an überzeugt. Es entstand ein idyllisches Domizil mit eleganten Ansichten und schönen Aussichten.

## ÜBER DIE AEBISCHER AG

Die Aebischer AG mit Sitz in Plaffeien ist ein traditionsreiches Familienunternehmen mit über 50 Jahren Erfahrung in den Bereichen Bedachungen, Fassadenbau und Spenglerei. Das Unternehmen setzt auf höchste Qualität, moderne Technik und nachhaltige Materialien – stets mit dem Ziel, funktionale und ästhetisch überzeugende Gebäudehüllen zu realisieren. Als vertrauter PREFA Partner bringt die Aebischer AG umfassende Kompetenz im Umgang mit hochwertigen Aluminiumlösungen für anspruchsvolle Bauprojekte mit. Mit einem engagierten Team und starkem regionalem Bezug ist sie ein verlässlicher Ansprechpartner für Neubauten, Sanierungen und Speziallösungen in der Region Sense und darüber hinaus.

**AEBISCHER AG**



Bedachungen – Spenglerei  
Blitzschutz – Fassaden  
Gerüstbau



[www.aebischerag.ch](http://www.aebischerag.ch)

[WWW.PREFA.CH](http://WWW.PREFA.CH)

HORSES & COUNTRY MUSIC  
**RIDE WEST**

11.-12. JULI 2025  
JUILLET Alterswil

FREITAG/VENDREDI **11.07** ab/dès 18h  
**LiveMusic**  
\*\*\* FOOD & DRINKS \*\*\*

SAMSTAG/SAMEDI **12.07** ab/dès 9h  
**LiveMusic**  
FunZone ★ HorseGames  
\*\*\* FOOD & DRINKS \*\*\*

[www.ride-west.ch](http://www.ride-west.ch)

FRIDAY 30.- CHF SATURDAY 35.- CHF  
WEEKEND-PASS 50.- CHF  
AB 16 JAHREN / DES 16 ANS

**Friday**  
THE SCRAMBLERS  
MARC AMACHER  
CHICKS AND ROOSTERS

**Saturday**  
ROSEWOOD  
DOUG ADKINS  
THE HONKY TON KPICKERS

### Zu Verkaufen

Motormäher mit Schneepflug  
(Mähbalken nicht vorhanden).

Preis nach Vereinbarung

Besichtigung in

Cholgruebe 1, 1715 Alterswil

Hr. Städler, Tel. 079 206 07 09

### zu vermieten in Zumholz

Moderne 2,5- Zimmer Parterre Wohnung  
in einem Einfamilienhaus (ca. 44m<sup>2</sup>).  
Mit grosser Garage,  
Aussenstellplatz und Seitenplatz.  
Mietpreis: CHF. 1100.00, inkl. Nebenkosten,  
Waschmaschine und Trockner. Bezugsbereit  
ab:  
01. September 2025 oder nach Vereinbarung.

Auskunft: 079/230 74 48

**Montag**  
ist Pro Senectute Tag  
im Sensebezirk

**PRO  
SENECTUTE**  
PLUS FORTS ENSEMBLE  
GEMEINSAM STÄRKER

### Wöchentliche Beratungssprechstunde der Pro Senectute Friburg in Plaffeien findet an folgenden Daten statt:

- Montag, 28. Juli 2025
- Montag, 25. August 2025
- Montag, 27. Oktober 2025
- Montag, 24. November 2025
- Montag, 22. Dezember 2025

- Administrative Unterstützung und Hilfe nach Bedarf
- Informationen zu den Sozialversicherungen
- Beratung zum Thema Wohnen und Heimeintritt
- Möglichkeit der finanziellen Unterstützung
- Informationen zur Patientenverfügung / Vorsorgeauftrag (Docupass)

Kontaktieren Sie Pro Senectute für einen Termin.

[Pro Senectute Freiburg](http://ProSenectuteFreiburg)

Passage du Cardinal 18

1700 Freiburg

026 347 12 40

[info@fr.prosenectute.ch](mailto:info@fr.prosenectute.ch)



GEMEINDE  
PLAFFEIEN

# 50. Grümpelturnier

## Fussballclub Plaffeien

### 11. + 12. Juli 2025



## FR · Dorfolympiade

Kategorien FIRMEN · FAMILIEN · OPEN

## SA · Grümpelturnier

6 Kategorien für Erwachsene und Kinder



FC Plaffeien

1969



ON STAGE



&



## Info unter

[www.fcplaffeien.ch](http://www.fcplaffeien.ch)

FC Plaffeien

1969

CATERING BY



Die Turnierbestimmungen, Mannschaftslisten, Spielpläne und weitere Informationen sind ca. eine Woche vor Durchführung unter [www.fcplaffeien.ch](http://www.fcplaffeien.ch) abrufbar.